



Kotona Suomessa

Astu sisään. Se kannattaa.



**Pakolaistaustaisten
ohjaus**

Kielellisesti ja kulttuurisesti vastuullinen kohtaaminen

Aika: 19.5.2020 klo 8:30-16.00

Paikka: Verkkoyhteys/ Original Sokos Hotel Royal Vaasa, Kokoustila Wickström-Firaabeli, Hovioikeudenpuistikko 18, 65100 Vaasa. Koulutus järjestetään ensisijaisesti verkossa, ja mikäli mahdollista myös paikan päällä Vaasassa.

Kohderyhmä: Koulutus on suunnattu erityisesti asiakastyötä tekeville maahan muuttaneita työssään kohtaaville, eri alojen ammattilaisille.

Kielellinen ja kulttuurinen vastuullisuus on sitä, että ymmärtää kulttuurin ja kielen merkityksen kohtaamisissa ja niiden merkityksen identiteetille, huomaa kielihierarkiat ja pyrkii sosiaaliseen oikeudenmukaisuuteen. Luentomateriaali on sekä suomeksi että ruotsiksi ja keskusteluun voi osallistua molemmilla kotimaisilla. Kouluttajina toimivat KT, Jenni Alisaari ja tohtorikoulutettava Heli Vigren Turun Yliopistosta.

Koulutus on osallistujille maksuton. Kotona Suomessa -hanke ja Pakolaistaustaisten ohjaushanke tarjoavat aamiaisen ja iltapäiväkahvit.

Ilmoittaudu ystävällisesti viimeistään 29.4.2020 [tästä](#). Huom! Ilmoita osallistutko paikan päällä vai etänä. Paikan päälle Vaasaan mahtuu 100 henkilöä.

OHJELMA

8.30-9.00 Aamiainen

9.00 - 9.10 Avauspuheenvuoro: Maarit Ojala, Kotona Suomessa hanke & Katarina Fogde, Pakolaistaustaisten ohjaus hanke

9.10 - 10.40 Toiminnallinen osuus

10.40 - 11.30 Kulttuuri

11.30 - 12.30 Lounastauko omakustanteinen

12.30 - 14.00 Kulttuuri

14.00 - 14.30 Kahvi

14.30 - 16.00 Kieli

Lisätiedot| Projektiasiantuntija Katarina Fogde, Pakolaistaustaisten ohjaus –hanke, 0295 029 210, etunimi.sukunimi@ely-keskus.fi; Aluekoordinaattori Maarit Ojala, Kotona Suomessa –hanke, puh. 0295 020 965.

Språkligt och kulturellt bemötande på ett ansvarsfullt sätt

Tid: 19.5.2020 kl. 8.30-16.00

Plats: Nätförbindelse/ Original Sokos Hotel Royal Vaasa, konferensrum Wickström-Firaabeli, Hovrättsplanaden 18, 65100 Vaasa. Utbildningen hålls i första hand via nätet och ifall det är möjligt också på plats i Vaasa.

Målgrupp: Utbildningen riktas speciellt till olika branschens sakkunniga som i sitt arbete möter inflyttade kunder.

Språkligt och kulturellt ansvar innebär att man förstår kulturens och språkets betydelse i mötet med kunden, att man förstår deras betydelse för identiteten och att man lägger märke till språkhierarkier och strävar efter social rättvisa. Föreläsningsmaterialet är både på finska och svenska och man kan delta på båda inhemska språken. Utbildarna är PeD, Jenni Alisaari och doktorand Heli Vigren från Åbo Universitet.

Utbildningen är gratis. Finland - mitt hem projektet och projektet Vägledning för flyktingar bjuder på frukost och eftermiddagskaffe.

Anmälan vänligen senast 29.4.2020 [härifrån](#). Obs! Meddela om du deltar på plats eller på distans. Det finns 100 deltagarplatser i Vaasa.

PROGRAM

8.30-9.00 Frukost

9.00 - 9.10 Öppningsanförande Maarit Ojala, Finland - mitt hem & Katarina Fogde, projektet Vägledning för flyktingar

9.10 - 10.40 Funktionell del

10.40 - 11.30 Kultur

11.30 - 12.30 Lunch, på egen bekostnad

12.30 - 14.00 Kultur

14.00 - 14.30 Kaffepaus

14.30 – 16.00 Språk

Lisätiedot | Projektiasiantuntija Katarina Fogde, Pakolaistaustaisten ohjaus –hanke, 0295 029 210, etunimi.sukunimi@ely-keskus.fi; Aluekoordinaattori Maarit Ojala, Kotona Suomessa – hanke, puh. 0295 020 965.